

**BRUSSELSE
HOOFDSTEDELIJKE RAAD**

GEWONE ZITTING 1992-1993

4 MEI 1993

**AANGEPASTE ADMINISTRATIEVE
BEGROTING**

van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest
voor het begrotingsjaar 1993

INHOUDSOPGAVE

	Blz.
Legende.....	3
Tabel met de basisallocaties.....	5

**CONSEIL DE LA REGION
DE BRUXELLES-CAPITALE**

SESSION ORDINAIRE 1992-1993

4 MAI 1993

**BUDGET ADMINISTRATIF
AJUSTE**

du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale
pour l'année budgétaire 1993

INDEX

	Page
Légendes	3
Tableau des allocations de base	5

Aan de heer Voorzitter
van de Brusselse Hoofdstedelijke Raad
Sterrekundelaan, 21
1030 BRUSSEL

Monsieur le Président
du Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale
Avenue de l'Astronomie, 21
1030 BRUXELLES

BETREFT :

Aangepaste administratieve begroting van het Ministerie van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest voor het begrotingsjaar 1993.

Geachte heer Voorzitter,

In uitvoering van het artikel 14 van de wetten op de Rijkscomptabiliteit gecoördineerd op 17 juli 1991 en verwijzende naar het ontwerp van ordonnantie houdende de aanpassing van de uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1993, hebben wij de eer U hierbij voor datzelfde jaar de aangepaste administratieve begroting van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest over te zenden.

Met de meeste hoogachting,

De Minister van Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

J. CHABERT

OBJET :

Budget administratif ajusté du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'année budgétaire 1993.

Monsieur le Président,

En exécution de l'article 14 des lois sur la comptabilité de l'Etat coordonnées le 17 juillet 1991 et nous référant au projet d'ordonnance ajustant le budget des dépenses pour l'année budgétaire 1993, nous avons l'honneur de vous transmettre pour cette même année le budget administratif ajusté du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale.

Veillez agréer, Monsieur le Président, l'expression de notre plus haute considération,

Le Ministre des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

J. CHABERT

LEGENDE

A : afdeling
P : programma
A : activiteit
BA : basisallocatie
CD : check digit

- a) niet-gesplitste kredieten
- b) ordonnanceringskredieten
- c) vastleggingskredieten
- d) niet-gesplitste kredieten vorige jaren
- f) variabele kredieten

LEGENDE

D : division organique
P : programme
A : activité
AB : allocation de base
CD : check digit

- a) crédits non dissociés
- b) crédits d'ordonnement
- c) crédits d'engagement
- d) crédits non dissociés pour années antérieures
- f) crédits variables

TABEL MET DE BASISALLOCATIES

TABLEAU DES ALLOCATIONS DE BASE

a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten d) niet-gesplitste kredieten vorige jaren f) variabele kredieten	D P A A.B. C.D. A P A B.A. C.D.		1993 Initiaal Initial	Eerste aanpassing Premier ajustement	Transf. & beraadslagingen Transf. & deliberations	1993 Aangepast Ajusté	a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement d) crédits non dissociés pour années antérieures f) crédits variables
AFDELING 00 Dotatie aan de Raad	00.00.01.01 78	a)	505,4			505,4	DIVISION 00 Dotation au Conseil
AFDELING 01 Kabinet van de Minister-Voorzitter 00 Bestaansmiddelen							DIVISION 01 Cabinet du Ministre-Président 00 Substantie
Activiteit 1: Personeel Wedde en representatiekosten van de Minister	01.01.11.01 47	a)	2,3			2,3	Activité 1: Personnel Traitement et frais de représentation du Ministre
Jaarwedden en vergoedingen van het Kabinetpersoneel	01.01.11.02 48 82	a) d)	91,5 —			91,5	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet
Activiteit 2: Werking Werkingskosten van het Kabinet	01.02.12.19 77 14	a) d)	17,5 —	— 0,9 —		16,6	Activité 2: Fonctionnement Frais de fonctionnement du Cabinet
Vermogensuitgaven van het Kabinet	01.02.74.01 35	a)	2,0			2,0	Dépenses patrimoniales du Cabinet
Totaal Afdeling 01		a) d)	113,3 —	— 0,9 —		112,4 —	Totaux Division 01

a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten d) niet-gesplitste kredieten vorige jaren f) variabele kredieten	D P A A.B. C.D. A P A B.A. C.D.		1993 Initiaal Initial	Eerste aanpassing Premier ajustement	Transf. & beraadslagingen Transf. & délibérations	1993 Aangepast Ajusté	a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement d) crédits non dissociés pour années antérieures f) crédits variables
AFDELING 02							DIVISION 02
Kabinet van Minister CHABERT							Cabinet du Ministre CHABERT
<i>00 Bestaansmiddelen</i>							<i>00 Substantie</i>
Activiteit 1 : Personeel							Activité 1 : Personnel
Wedde en representatiekosten van de Minister	02.01.11.01 74	a)	2,2			2,2	Traitement et frais de représentation du Ministre
Jaarwedden en vergoedingen van het Kabinetspersoneel	02.01.11.02 75 12	a) d)	64,1 —			64,1	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet
Activiteit 2 : Werking							Activité 2 : Fonctionnement
Werkingskosten van het Kabinet	02.02.12.19 07	a)	13,6	— 0,7		12,9	Frais de fonctionnement du Cabinet
Vermogensuitgaven van het Kabinet	02.02.74.01 62	a)	1,0			1,0	Dépenses patrimoniales du Cabinet
Totaal Afdeling 02		a) d)	80,9 —	— 0,7 —		80,2 —	Totaux Division 02

a) niet-gesplitste kredieten b) ordonanceringskredieten c) vastleggingskredieten d) niet-gesplitste kredieten vorige jaren f) variabele kredieten	D P A A.B. C.D. A P A B.A. C.D.	1993 Initiaal Initial	Eerste aanpassing Premier ajustement	Transf. & beraadslagingen Transf. & delibérations	1993 Aangepast Ajusté	a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnement c) crédits d'engagement d) crédits non dissociés pour années antérieures f) crédits variables
AFDELING 03						
Kabinet van Minister GOSUIN						
<i>00 Bestaansmiddelen</i>						
Activiteit 1: Personeel						
Wedde en representatiekosten van de Minister	03.01.11.01 04	2,2			2,2	Traitement et frais de représentation du Ministre
Jaarweden en vergoedingen van het Kabinetpersoneel	03.01.11.02 05 39	58,0			58,0	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet
Activiteit 2: Werking						
Werkingskosten van het Kabinet	03.02.12.19 34	11,5			11,5	Frais de fonctionnement du Cabinet
Vermogensuitgaven van het Kabinet	03.02.74.01 89	1,0	- 0,6		0,4	Dépenses patrimoniales du Cabinet
Totaal Afdeling 03						
		72,7	- 0,6		72,1	Totaux Division 03

a) niet-gesplijste kredieten b) ordonnanceringkredieten c) vastleggingskredieten d) niet-gesplijste kredieten vorige jaren f) variabele kredieten	D P A A.B. C.D. A P A B.A. C.D.		1993 Initiaal Initial	Eerste aanpassing Premier ajustement	Transf. & beraadslagingen Transf. & délibérations	1993 Aangepast Ajusté	a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnement c) crédits d'engagement d) crédits non dissociés pour années antérieures f) crédits variables
AFDELING 04							DIVISION 04
Kabinet van Minister GRUJP							Cabinet du Ministre GRUJP
<i>00 Bestaansmiddelen</i>							<i>00 Substantie</i>
Activiteit 1: Personeel							Activité 1: Personnel
Wedde en representatiekosten van de Minister	04.01.11.01	31	2,2			2,2	Traitement et frais de représentation du Ministre
Jaarweden en vergoedingen van het Kabinetspersoneel	04.01.11.02	32 66	56,4 —			56,4	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet
Activiteit 2: Werking							Activité 2: Fonctionnement
Werkingskosten van het Kabinet	04.02.12.19	61	12,8	— 0,6		12,2	Frais de fonctionnement du Cabinet
Vermogensuitgaven van het Kabinet	04.02.74.01	19	0,2			0,2	Dépenses patrimoniales du Cabinet
Totaal Afdeling 04			71,6 —	— 0,6 —		71,0 —	Totaux Division 04

a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringkredieten c) vastleggingkredieten d) niet-gesplitste kredieten vorige jaren f) variabele kredieten	D P A A.B. C.D. A P A B.A. C.D.	1993 Initiaal Initial	Eerste aanpassing Premier ajustement	Transf. & beraadslagingen Transf. & deliberations	1993 Aangepast Ajusté	a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement d) crédits non dissociés pour années antérieures f) crédits variables
AFDELING 05 Kabinet van Minister THYS						DIVISION 05 Cabinet du Ministre THYS
00 Bestaansmiddelen						00 Subsistance
Activiteit 1: Personeel						Activité 1: Personnel
Wedde en representatiekosten van de Minister.	05.01.11.01 58	2,2			2,2	Traitement et frais de représentation du Ministre
Jaarwedden en vergoedingen van het Kabinetspersoneel	05.01.11.02 59 93	56,4			56,4	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet
Activiteit 2: Werking						Activité 2: Fonctionnement
Werkingskosten van het Kabinet	05.02.12.19 88	12,8	- 0,9		11,9	Frais de fonctionnement du Cabinet
Vermogensuitgaven van het Kabinet	05.02.74.01 46	0,2	0,3		0,5	Dépenses patrimoniales du Cabinet
Totaal Afdeling 05		71,6	- 0,6		71,0	Totaux Division 05

a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten d) niet-gesplitste kredieten vorige jaren f) variabele kredieten	D P A A.B. C.D. A P A B.A. C.D.		1993 Initiaal Initial	Eerste aanpassing Premier ajustement	Transf. & beraadslagen Transf. & deliberations	1993 Aangepast Ajusté	a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement d) crédits non dissociés pour années antérieures f) crédits variables
AFDELING 06 Kabinet van Staatssecretaris HOTYAT							DIVISION 06
00 <i>Bestaansmiddelen</i>							Cabinet du Secrétaire d'Etat HOTYAT
Activiteit 1: Personeel							00 <i>Subsistance</i>
Wedde en representatiekosten van de Staatssecretaris	06.01.11.01 85	a)	1,9			1,9	Activité 1: Personnel
Jaarweden en vergoedingen van het Kabinetpersoneel	06.01.11.02 86	a) d)	28,5			28,5	Traitement et frais de représentation du Secrétaire d'Etat
Activiteit 2: Werking							Traitements et indemnités du personnel du Cabinet
Werkingskosten van het Kabinet	06.02.12.19 18	a)	5,3	- 0,4		4,9	Activité 2: Fonctionnement
Vermogensuitgaven van het Kabinet	06.02.74.01 73	a)	1,0			1,0	Frais de fonctionnement du Cabinet
Totaal Afdeling 06		a) d)	36,7	- 0,4		36,3	Dépenses patrimoniales du Cabinet
							Totaux Division 06

a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten d) niet-gesplitste kredieten vorige jaren f) variabele kredieten	D P A A P A A B. B.A. C.D. C.D.	1993 Initiaal Initial	Eerste aanpassing Premier ajustement	Transf. & beraadslagingen Transf. & délibérations	1993 Aangepast Ajusté	a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement d) crédits non dissociés pour années antérieures f) crédits variables
AFDELING 07 Kabinet van Staatssecretaris VAN EYLL 00 Bestaansmiddelen Activiteit 1: Personeel						DIVISION 07 Cabinet du Secrétaire d'Etat VAN EYLL 00 Substantie Activité 1: Personnel
Wedde en representatiekosten van de Staatssecretaris	07.01.11.01 15	1,9			1,9	Traitement et frais de représentation du Secrétaire d'Etat
Jaarweden en vergoedingen van het Kabinetpersoneel	07.01.11.02 16 50	27,5			27,5	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet
Activiteit 2: Werking						Activité 2: Fonctionnement
Werkingskosten van het Kabinet	07.02.12.19 45 79	6,7	- 0,4		6,3	Frais de fonctionnement du Cabinet
Vermogensuitgaven van het Kabinet	07.02.74.01 03	0,3			0,3	Dépenses patrimoniales du Cabinet
Totaal Afdeling 07		36,4	- 0,4		36,0	Totaux Division 07

a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten d) niet-gesplitste kredieten vorige jaren f) variabele kredieten	D P A A.B. C.D. A P A B.A. C.D.		1993 Initial Initial	Eerste aanpassing Premier ajustement	Transf. & beraadslagen Transf. & deliberations	1993 Aangepast Ajusté	a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement d) crédits non dissociés pour années antérieures f) crédits variables
AFDELING 08							DIVISION 08
Kabinet van Staatssecretaris ANCIAUX							Cabinet du Secrétaire d'Etat ANCIAUX
00 Bestaansmiddelen							00 Substantie
Activiteit 1: Personeel						1,9	Activité 1: Personnel
Wedde en representatiekosten van de Staatssecretaris	08.01.11.01	42	1,9				Traitement et frais de représentation du Secrétaire d'Etat
Jaarwedden en vergoedingen van het Kabinetspersoneel	08.01.11.02	43 77	28,5			28,5	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet
Activiteit 2: Werking						6,3	Activité 2: Fonctionnement
Werkingskosten van het Kabinet	08.02.12.19	72	6,6	- 0,3			Frais de fonctionnement du Cabinet
Vermogensuitgaven van het Kabinet	08.02.74.01	30	-				Dépenses patrimoniales du Cabinet
Totaal Afdeling 08			37,0	- 0,3		36,7	Totaux Division 08

a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten d) niet-gesplitste kredieten vorige jaren f) variabele kredieten	D P A A.B. C.D. A P A B.A. C.D.		1993 Initiaal Initial	Eerste aanpassing Premier ajustement	Transf. & beraadslagingen Transf. & délibérations	1993 Aangepast Ajusté	a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnement c) crédits d'engagement d) crédits non dissociés pour années antérieures f) crédits variables
AFDELING 09 Gemeenschappelijke uitgaven van de Executieve							DIVISION 09
00 Bestaansmiddelen Bedrag bestemd om de lasten te dekken van de vorige kabinetten (lasten van het verleden)	09.00.01.01 30	a)	—				Dépenses communes de l'Exécutif 00 Subsistance Montant réservé pour couvrir les charges des anciens cabinets (charges du passé)
Huur van onroerende goederen in gebruik door het Kabinet, met inbegrip van de aan de Regie der Gebouwen verschuldigde huurgelden, retributies en vergoedingen. - Belastingen slaande op gebouwen van het Rijk of door hem gehuurd, met inbegrip van de terugbetaling van belastingen aan de Regie der Gebouwen. - Allerhande gemeenschappelijke uitgaven	09.00.12.01 63 97	a) d)	70,3 —	— 0,1 — 0,1		70,2 0,1	Loyer des biens immobiliers occupés par le Cabinet, en ce compris les loyers, rétributions dus à la Régie des Bâtiments. - Impôts grevant les bâtiments, propriété de l'Etat ou loués par lui, en ce compris le remboursement d'impôts à la Régie des Bâtiments. - Charges communes diverses
Totaal programma 00		a) d)	70,3 —	— 0,1 — 0,1		70,2 0,1	Totaux programme 00
Totaal Afdeling 09		a) d)	70,3 —	— 0,1 — 0,1		70,2 0,1	Total Division 09